

# Úradný vestník

# C 305 A

## Európskej únie



Slovenské vydanie

### Informácie a oznámenia

Zväzok 55

10. októbra 2012

Číslo oznamu

Obsah

Strana

V *Oznamy*

ADMINISTRATÍVNE POSTUPY

**Európska agentúra pre lieky**

2012/C 305 A/01

Výzva na prejavenie záujmu o pozície zmluvných zamestnancov na plnenie dočasných úloh (Londýn) 1

**SK**

Cena: 3 EUR



## V

(Oznamy)

## ADMINISTRATÍVNE POSTUPY

## EURÓPSKA AGENTÚRA PRE LIEKY

**Výzva na prejavenie záujmu o pozície zmluvných zamestnancov na plnenie dočasných úloh (Londýn)**

(2012/C 305 A/01)

**EMA/CA/S/031: zmluvný zamestnanec (krátkodobá pracovná zmluva), oddelenie pre komunikácie, kancelária riaditeľa (FG IV)**

Agentúra zodpovedá za koordináciu hodnotenia a dohľadu nad liekmi používanými v humánnej a veterinárnej medicíne v Európskej únii [pozri nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 726/2004 (Ú. v. EÚ L 136, 30.4.2004, s. 1)]. Agentúra bola zriadená v januári 1995. Má mnoho úzkych kontaktov s Európskou komisiou, 27 členskými štátmi EÚ, krajinami EHP – EZVO a mnohými inými skupinami v štátnom a súkromnom sektore. Agentúra podporuje mnohokultúrne pracovné prostredie.

Ďalšie informácie o agentúre a jej činnostiach sú ľahko dostupné na internete, na našej internetovej stránke: <http://www.ema.europa.eu>.

Európska agentúra pre lieky (EMA) má v úmysle vytvoriť zoznam uchádzačov zaujímajúcich sa o prácu, v rámci ktorej budú plniť dočasné úlohy na základe zmluvy pre zmluvných zamestnancov. Profily pracovných pozícií sú uverejnené v osobitnom dokumente, ktorý je k dispozícii na internetovej stránke agentúry.

Vybraní kandidáti budú zaradení do zoznamu úspešných uchádzačov a ako zmluvným zamestnancom im môže byť ponúknuté plnenie dočasných pracovných úloh, ktorých trvanie sa môže pohybovať od troch mesiacov do piatich rokov v súlade s Podmienkami zamestnávania ostatných zamestnancov Európskej únie (Ú. v. ES L 56, 4.3.1968, s. 1) <sup>(1)</sup> a všeobecnými vykonávacím ustanoveniami agentúry EMA o postupoch upravujúcich prijímanie a využívanie zmluvných zamestnancov v agentúre EMA.

Dočasné plnenie úloh môže zahŕňať zastupovanie zamestnancov agentúry EMA (napr. z dôvodu materskej dovolenky, otcovskej dovolenky, rodinnej dovolenky, rodičovskej dovolenky, neplateného voľna alebo dlhodobej choroby) alebo prácu na konkrétnych krátkodobých projektoch, ak sú k dispozícii finančné prostriedky. Zmluva zmluvného zamestnanca nesmie v žiadnom prípade viesť k uzavretiu zmluvy ako dočasného zamestnanca bez toho, aby uchádzač úspešne absolvoval dodatočné výberové konanie. Zmluvy so zmluvnými zamestnancami sa môžu obnoviť maximálne jedenkrát.

Miestom zamestnania bude Canary Wharf, Londýn.

Kandidáti musia byť štátnymi príslušníkmi niektorého členského štátu Európskej únie alebo Islandu, Nórska alebo Lichtenštajnska s podmienkou, že majú plné občianske práva.

Kandidáti musia mať splnené všetky povinnosti, ktoré im ukladajú zákony v súvislosti s vojenskou službou, a musia spĺňať charakterové požiadavky pre príslušnú pracovnú pozíciu.

<sup>(1)</sup> [http://ec.europa.eu/civil\\_service/docs/toc100\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/civil_service/docs/toc100_en.pdf).

**Všetky podmienky a opis náplne práce možno prevziať z internetovej stránky agentúry EMA:**

**<http://www.ema.europa.eu/htms/general/admin/recruit/recruitnew.htm>.**

**Prihlášky treba podať elektronicky na formulári, ktorý je dostupný na webovej stránke agentúry EMA. Uzávierka na predloženie žiadostí je 10. novembra 2012 o polnoci.**

**Veďte, prosím, na vedomie, že z dôvodu veľkého počtu žiadostí, ktoré agentúra dostáva pred uplynutím lehoty na ich predkladanie, sa v spojitosti so spracúvaním veľkého množstva údajov môžu v systéme vyskytnúť problémy. Uchádzačom preto odporúčame, aby svoje žiadosti posielali v dostatočnom časovom predstihu pred uplynutím lehoty.**

Ak si želáte dostávať oznamy o uverejnení voľných pracovných miest elektronicky, zaregistrujte sa online na adrese: <http://www.ema.europa.eu/> v časti RSS news feeds.

---





## PREHLAD VÝBEROVÝCH KONANÍ V Ú. v. EÚ C A

Pripojený je zoznam Ú. v. EÚ C A, ktoré boli vydané počas tohto roku.

Ak nie je uvedené inak, Ú. v. EÚ vyšli vo všetkých jazykoch.

8	(DA/EL/HU/IT/MT/PL)	212	(PL)
10		214	(SK)
17	(LT)	215	(DE/EN/FR)
20	(EN)	228	(SL)
22	(DE/EN/FR)	266	
27		270	
30	(FR)	274	(CS)
31	(ES)	275	(LV)
37		276	(DE/EN/FR)
44		278	
46		281	(MT)
53		283	(SV)
55		285	(ES)
59		288	(DE/EN/FR)
69	(DE/EN/FR)	290	
70	(EL)	291	
71	(ES)	292	(HU)
74	(HU)	294	(BG)
75	(NL)	296	(BG)
76		300	
77	(RO)	302	
84	(DE/EN/FR)	304	(DE/EN/FR)
86		305	
90	(EN)		
101			
110	(DE/EN/FR)		
114			
121	(BG)		
122			
134			
136	(PT)		
140			
144	(DE/EN/FR)		
146	(CS/DA)		
160			
161			
169	(DE/EN/FR)		
180	(DE/EN/FR)		
187			
189			
197	(DA/DE/EN/SK)		
198	(EN/FR)		
199	(DE/EN/FR)		
204	(ET/GA/LV/PT)		
206	(CS)		
210	(LT)		
211	(MT)		

## Predplatné na rok 2012 (bez DPH, vrátane poštovného)

Úradný vestník EÚ, séria L + C, len tlačené vydanie	22 úradných jazykov EÚ	1 200 EUR ročne
Úradný vestník EÚ, séria L + C, tlačené vydanie + ročné DVD	22 úradných jazykov EÚ	1 310 EUR ročne
Úradný vestník EÚ, séria L, len tlačené vydanie	22 úradných jazykov EÚ	840 EUR ročne
Úradný vestník EÚ, séria L + C, mesačné (súhrnné) DVD	22 úradných jazykov EÚ	100 EUR ročne
Dodatok k úradnému vestníku (séria S), Verejné obstarávanie a výberové konania, DVD, jedno vydanie za týždeň	viacjazyčné: 23 úradných jazykov EÚ	200 EUR ročne
Úradný vestník EÚ, séria C – konkurzy	jazyk(-y), v ktorom(-ých) sa konajú konkurzy	50 EUR ročne

Úradný vestník Európskej únie, ktorý vychádza vo všetkých úradných jazykoch Európskej únie, si možno predplatiť v ktoromkoľvek z 22 jazykových znení. Zahŕňa sériu L (Právne predpisy) a C (Informácie a oznámenia).

Každé jazykové znenie má samostatné predplatné.

V súlade s nariadením Rady (ES) č. 920/2005 uverejneným v úradnom vestníku L 156 z 18. júna 2005 a ustanovujúcim, že inštitúcie Európskej únie nie sú viazané povinnosťou vyhotovovať všetky právne akty v írskom jazyku a uverejňovať ich v tomto jazyku, sa úradné vestníky uverejnené v írskom jazyku predávajú osobitne.

Predplatné na dodatok k úradnému vestníku (séria S – Verejné obstarávanie a výberové konania) zahŕňa všetkých 23 úradných jazykových znení na jednom viacjazyčnom DVD.

Predplatitelia Úradného vestníka Európskej únie môžu získať na základe žiadosti rôzne prílohy k úradnému vestníku. O vydaní týchto príloh budú informovaní prostredníctvom oznamov pre čitateľov, ktoré sa vkladajú do Úradného vestníka Európskej únie.

## Predaj a predplatné

Rozličné platené publikácie, rovnako ako aj Úradný vestník Európskej únie, si možno predplatiť a získať u obchodných distribútorov. Zoznam obchodných distribútorov možno nájsť na tejto internetovej adrese:

[http://publications.europa.eu/others/agents/index\\_sk.htm](http://publications.europa.eu/others/agents/index_sk.htm).

**EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) poskytuje priamy a bezplatný prístup k právu Európskej únie. Na stránke možno prehliadať Úradný vestník Európskej únie, ako aj zmluvy, právne predpisy, judikatúru a návrhy právnych aktov.**

**Viac sa dozviete na stránke: <http://europa.eu>.**



Úrad pre vydávanie publikácií Európskej únie  
2985 Luxembourg  
LUXEMBURSKO

**SK**